

CANONGATE KIRK THE KIRK OF HOLYROOD HOUSE



DUTCH
(Nederlands)

Informatie over de kerk van Canongate

1. In de lange geschiedenis van de Canongate kerk, heeft deze gemeente twee gebouwen gehad: de Abdij van Holy Rood (1128), nu een ruïne naast het paleis Holyroodhouse, en later de huidige kerk hier in het hartje van Canongate. In 1688 nam de koning van Schotland James VII (James II van Engeland) de Abdij van Holyrood in bezit, om haar te gebruiken als kapel van de "Order of the Thistle", en ter vervanging van de abdij liet hij de huidige kerk van Canongate bouwen. De bouwkosten bedroegen ongeveer £ 1,900 die werden geput uit een nalatenschap aan de Kroon van een rijke koopman, Thomas Moodie, wiens wapenschild nog altijd te zien is boven de ingang van de kerk. De bouw van de huidige kerk werd in 1690 voltooid, nadat koning James VII afstand had gedaan van de troon; de sleutels werden in 1691 overgedragen aan de voorganger van de Canongate kerk. Het andere koninklijke wapenschild dat ook boven de ingang hangt is van koning James VII, met in het midden het schild van koning Willem van Oranje-Nassau (stadhouder Willem III) die koning James in 1690 opvolgde.
2. De kerk vond zijn oorsprong in een voorval dat een vroegere koning overkwam. Koning David I reed eens alleen rond in een bos nabij de huidige landerijen van Holyroodhouse toen hij aangevallen en van zijn paard gestoten werd door een wit hertenbok. Op het moment dat het hert hem met zijn gewei wilde doorboren, zag koning David tussen het gewei van het hert het visioen van het Heilige Kruis (Holy Rood). De koning putte hieruit moed en het hert sloeg op de vlucht. Uit dankbaarheid voor deze uitredding stichtte de koning in 1128 de abdij *ter ere van het Heilige Kruis, de Heilige Maagd en alle Heiligen*. De kerk van de abdij was zowel parochiekerk voor de mensen in Canongate als Koninklijke Kapel ("Chapel Royal") waar vele vorsten van Schotland trouwden en werden gedoopt, gekroond en begraven. In 1633 werd hier voor de laatste maal een koning gekroond, te weten Charles I. Tijdens de Reformatie in 1560 werd de kerk bekend onder de naam van Kirk of Holyroodhouse (The Kirk of Canongate) waar de bewoners van Canongate tot 1688 ter kerke gingen.
3. De legende van koning David en het witte hert is door het hele gebouw heen te zien, vooral in de naar koning David vernoemde rechter zijbeuk: in de eerste plaats in het schilderij van Stanley Cursiter RSA (Royal Scottish Academy) en in de tweede plaats in het geborduurde frontpaneel van de kleine Avondmaalstafel dat is ontworpen en gemaakt door toegewijde kergangers. Het verhaal wordt ook uitgebeeld op de nok van de voorgevel door een vergulde hertenkop met gewei, door koning George VI aan de kerk geschonken.
4. Op de vloer van de absis staan de namen vermeld van de voorgangers van Canongate sinds de Reformatie in 1560. Van twee van hen, de *Reverend Thomas White* en de *Very Reverend Ronald Selby Wright* (tijdens de Tweede Wereldoorlog bekend als de "*Radio Padre*") besloeg de gezamenlijke ambtstermijn bijna 90 jaar.
5. Links van de absis ligt de herdenkingskapel die in 1951 door de Gouverneur van Edinburgh Castle werd geïnaugureerd. Deze kapel is gewijd aan de nagedachtenis van de 40 inwoners van Canongate die in de Tweede Wereldoorlog zijn gesneuveld. In de kleine glazen cassette, aan de linkerkant van de Avondmaalstafel, zit zand van het strand van Duinkerken dat is aangeboden door de Dunkirk Veterans' Association ter nagedachtenis van hen die daar sneuvelden. De ererol van het 603 (City of Edinburgh) Squadron werd in 1989 door Hare Majesteit Koningin Elizabeth onthuld. Het sculptuur van *Christus Victor* is van Josephina de Vasconcellos.

6. Het Paleis Holyroodhouse en Edinburgh Castle liggen nog steeds in de parochie van Canongate. Beiden hebben eigen kerkbanken ter weerszijden van het middenpad, met op de voorkant hun respectieve wapenschilden.
7. Canongate Kirk wordt erkend als de militaire kerk in de hoofdstad van Schotland. Boven het middenschip van de kerk hangen de vaandels ("Old Colours") van het 1^{ste} Bataljon The King's Own Scottish Borderers, opgehangen in 1976 in aanwezigheid van hun bevelvoerend kolonel HKH Prinses Alice, Hertogin van Gloucester, en van de 7^e/9^e Royal Scots ("The Dandy Ninth"), opgehangen in 1986, tijdens een plechtigheid in aanwezigheid van hun bevelvoerend kolonel, HKH Prinses Anne, de oudste dochter van Koningin Elizabeth. Het vaandel van het 1^{ste} Bataljon Scots Guards werd hier opgehangen in 2003.

In 1983, ter gelegenheid van de viering van het 350-jarig bestaan van het regiment The Royal Scots (The Royal Regiment), adopteerde dit regiment Canongate als hun kerk, zoals vastgelegd op een gedenkplaat in de muur naast de kansel. Deze kansel stond oorspronkelijk in de kerk van de beroemde prediker Dr Thomas Chalmers, nabij het kruispunt van West Port en de Grassmarket. Toen deze kerk in 1949 werd gesloten werd de kansel naar de Canongate kerk verplaatst.

8. De emblemen op de voorkant van het balkon hebben betrekking op de historische banden die er bestonden met de nijverheidsgilden die ooit floreerden in het oude stadsdeel Canongate.
9. Na de Tweede Wereldoorlog onderging het interieur van de kerk een grote verandering. Zo werden twee grote 19^e-eeuwse toevoegingen aan de kerk weggehaald, te weten de muur die het middenschip scheidde van de absis, alsmede de twee zijbalcons. Tegelijkertijd werd meubilair vernieuwd, zoals de beide zijstoelen in de absis, de Koninklijke - en Gouverneursbanken en de Koorbanken.
10. Teneinde het gebouw voor de toekomst te behouden werden ter gelegenheid van haar 300-jarig bestaan in 1991 nog meer restauratiewerkzaamheden, zowel aan de buitenkant als aan de binnenkant, uitgevoerd waaronder de restauratie van het uit 1817 daterende plafond. De hiervoor benodigde fondsen werden niet alleen door de gemeenteleden opgebracht, maar kwamen ook uit alle sectoren van de gemeenschap met tevens een ruime bijdrage van elk volwassen lid van de Koninklijke familie.
11. In 1994 werd begonnen met het vervaardigen van geborduurde kussens voor de zitplaatsen in de absis, als een gedenkteken voor de gevallen tijdens en na de invasie van Normandië op 6 juni 1944 (D-Day). De kussens zijn ontworpen om het zitgedeelte van de absis op een zodanige manier te bekleden dat het de aandacht vestigt op het kruis, dat het middelpunt vormt onder het grote, lichte venster van de absis. Het borduurwerk is ontworpen door Hannah Frew Paterson uit Glasgow. Er werd aan gewerkt door een team van 23 borduursters. De fondsen werden bijeengebracht door de Normandy Veterans' Association uit Fife, Lothians en Borders en door gemeenteleden en vrienden van de Canongate kerk.
12. Het orgel op het balkon is ontworpen en gebouwd door de Deense orgelbouwer Th. Frobenius, uit Kopenhagen. Het is een gedenkteken aan de Very Reverend Ronald Selby Wright, die voorganger was in Canongate van 1937 tot 1977. Het orgel, op zondag 15 november 1998 opgedragen, bevat 20 registers verdeeld over twee klavieren en pedaal.
13. De bezoekersruimte bij de ingang van de kerk laat duidelijk de band zien die er bestond tussen het eerste gebouw in Holyrood en het huidige gebouw in Canongate. De "Mortification Board" uit 1644 werd in 1691 overgebracht van de oude kerk in Holyrood naar Canongate; de nieuwe gegraveerde glazen deuren bij de ingang herdenken dat hier van 1691 tot 1991 gedurende een niet-onderbroken periode van 300 jaar kerkdiensten werden gehouden.
14. Deze kerk is qua architectuur uniek in Schotland. Een vollediger beschrijving van de kerk en haar geschiedenis is te vinden in het engelstalige boekje dat bij de ingang te koop is. Daar is ook een gids van het kerkhof te verkrijgen.

Kerkdiensten worden elke zondag gehouden als volgt: Kinderdienst 10.00 u., Algemene dienst 11.15 u.

Bezoekers zijn altijd van harte welkom

Het Heilig Avondmaal wordt gevierd gedurende de algemene kerkdiensten Pasen, Pinksteren, Allerheiligen en Kerstmis, en elke laatste zondag van de maand.

NIET MEENEMEN S.V.P.